

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 28 (1910)  
**Heft:** 205

**Heft**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 29.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Abonnements:**  
Schweiz: Jährlich Fr. 6  
2tes Semester . . . 3  
Ausland: Zuschlag des Porto  
Es kann nur bei der Post  
abonnirt werden  
Preis einzelner Nummern 15 Cts.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

**Abonnements:**  
Suisse: un an . . . fr. 6  
2<sup>e</sup> semestre . . . 3  
Etranger: Plus frais de port  
On s'abonne exclusivement  
aux offices postaux  
Prix du numéro 15 cts.

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2mal täglich ausgenommen Sonn- und Feiertage	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce	Paraît 1 à 2 fois par jour les dimanches et jours de fête exceptés
Annoncen-Regie: <b>HAASENSTEIN &amp; VOGLER</b> Insertionspreis: 25 Cts. die fünfgespaltene Petitzeile (für das Ausland 35 Cts.)		Régie des annonces: <b>HAASENSTEIN &amp; VOGLER</b> Prix d'insertion: 25 cts. la ligne (pour l'étranger 35 cts.)	

**Register zum Schweizerischen Handelsamtsblatt**  
Die Versendung des Registers für das I. Semester 1910 ist beendigt. Diejenigen Abonnenten, welche dasselbe nicht erhalten haben, wollen uns gefl. Mitteilung machen.  
*Administration.*

**Répertoire de la Feuille officielle suisse du commerce**  
L'expédition du répertoire du premier semestre 1910 vient d'être terminée. Ceux de nos abonnés qui ne l'auraient pas reçu sont priés de vouloir bien nous en informer.  
*Administration.*

Diese Nummer umfasst acht Seiten — Ce numéro renferme huit pages

**Inhalt — Sommaire**  
Handelsregister. — Registre du commerce. — Muster und Modelle. — Dessins et modèles. — Metallmarkt. — Weltpostverein. — Kolonialwirtschaftliches. — Diskontsätze und Wechselkurse. — Taux d'escompte et cours des changes. — Postscheck- und Giroverkehr. — Chèques et virements postaux.

### Amtlicher Teil — Partie officielle

#### Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

1910. 5. August. Inhaberin der Firma A. Stelzer-Buecheli in Zürich III ist Anna Stelzer, geb. Buecheli, von Zürich, in Zürich III. Glaserei- und Schreinerei, Engelstrasse 16. Die Firma erteilt Prokura an den Ehemann der Inhaberin Heinrich Stelzer-Buecheli.

5. August. Die Firma Senn & Co in Zürich V (S. H. A. B. Nr. 50 vom 1. März 1910, pag. 338) erteilt Prokura an Catharina Senn, geb. Kundert, von Zofingen, in Zürich V.

5. August. Mech. Kleiderfabrik Winterthur A. G. in Winterthur (S. H. A. B. Nr. 175 vom 11. Juli 1908, pag. 1258). Die Unterschrift des Direktors Wolfgang Klingberg ist erloschen.

5. August. Art. Institut Orell Füssli in Zürich (S. H. A. B. Nr. 185 vom 16. Juli 1910, pag. 1303). Der Verwaltungsrat dieser Aktiengesellschaft hat eine weitere Kollektivprokura erteilt an August Lehner, von Buznau (Preussisch Schlesien), in Zürich IV.

6. August. Schweizerische Kreditanstalt (Société de Crédit Suisse) in Zürich I (S. H. A. B. Nr. 156 vom 16. Juni 1910, pag. 1093). Der Verwaltungsrat dieser Aktiengesellschaft hat an Benjamin Herter, von und in Zollikon, Prokura erteilt, welche der Genannte je in Gemeinschaft mit einem Direktor, stellvertretenden Direktor oder Vizedirektor, oder mit einem andern zur Prokurazeichnung berechtigten Beamten der Anstalt ausübt.

6. August. Möbel & Decoration A.-G. in Liq. (Meubles & Décorations, Société anonyme en liq.) in Zürich (S. H. A. B. Nr. 200 vom 9. August 1909, pag. 1389). Nachdem die Liquidation dieser Gesellschaft nunmehr beendigt ist, werden diese Firma und damit die Unterschrift des Liquidators Alexander Eckert hiemit gelöscht.

Bern — Berne — Berna

Bureau Aarwangen

1910. 6. August. Unter der Firma Waagengesellschaft Madiswil besteht mit Sitz in Madiswil (Kt. Bern) eine Aktiengesellschaft, welche zwecks Erleichterung des öffentlichen Verkehrs eine öffentliche Lastwaage erstellt hat und deren Gebrauch jedermann gegen Entrichtung einer billigen Entschädigung (Waaglobn) gestattet. Die Statuten sind am 5. Juni 1910 festgelegt worden. Die Dauer der Gesellschaft ist eine unbeschränkte. Das Aktienkapital beträgt Fr. 2300 und besteht in 46 Aktien von Fr. 50. Die Aktien lauten auf den Namen. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen im «Anzeiger für das Amt Aarwangen». Die Vertretung der Gesellschaft nach aussen üben der Präsident und der Sekretär des Verwaltungsrates aus; dieselben führen namens der Gesellschaft die rechtsverbindliche Unterschrift durch kollektive Zeichnung. Präsident ist gegenwärtig: Johann Ammann, Sattler, Sekretär: Fritz Räber-Jäggi, Negotiant, beide von und in Madiswil.

Bureau Bern

4. August. Bertha Richner und deren Schwester Ida Richner, beide von Gränichen (Kt. Aargau), und wohnhaft in Bern, haben unter der Firma Geschw. Richner in Bern eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Mai 1909 begonnen hat. Natur des Geschäfts: Betrieb des Restaurant Falken, Kesslergasse Nr. 34.

5. August. Der Inhaber der Firma E. Salvisberg-Steiner, Eisenwaren- und Baumaterialienhandlung etc., in Köniz (S. H. A. B. Nr. 350 vom 22. August 1906, pag. 1398, und dortige Verweisung), ändert seine Firma ab in Ernst Salvisberg.

5. August. Inhaber der Firma D. Alfonso Giacometti in Bern ist Dante Alfonso Giacometti, von Udine (Italien), in Bern wohnhaft. Natur des Geschäftes: Betrieb des Restaurant zur Sternwarte, Gesellschaftsstrasse Nr. 2.

Bureau Biel

6. August. Inhaber der Firma Herm. Arber in Biel ist Hermann Arber, von Oftringen, wohnhaft in Biel. Natur des Geschäftes: Unternehmung elektrischer Anlagen. Geschäftsdomizil: Bözingenstrasse Nr. 32.

Bureau Büren

27. Juli. Unter der Firma Fischereigenossenschaft von Lengnau hat sich mit Sitz in Lengnau eine Genossenschaft gegründet, welche die Förderung des Fischereiwesens im allgemeinen und die Ausbeutung der Fischereirechte der Einwohnergemeinde Lengnau auf Grundlage eines mit derselben abgeschlossenen Pachtvertrages in den der Gemeinde Lengnau zustehenden Gewässern im besonders zum Zwecke hat. Die Statuten sind vom 9. Juli 1910 datiert. Mitglied der Genossenschaft ist, wer seinen Beitritt zu derselben schriftlich erklärt und von der Hauptversammlung als Mitglied aufgenommen wird. Der Austritt kann jederzeit erfolgen. Der Ausschluss kann erfolgen, wenn Genossenschafter wissenschaftlich oder fahrlässig den Interessen der Genossenschaft entgegenarbeiten oder die Beiträge nicht bezahlen. Ein regelmässiges Unterhaltungsgeld wird nicht bezogen. Für später Eintretende kann die Versammlung ein Eintrittsgeld verlangen. Die Auslagen der Genossenschaft werden von den Genossenschaftern zu gleichen Teilen getragen. Dieselben können später, wenn der Kassenbestand es gestattet, ganz oder teilweise zurückbezahlt werden. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet das Genossenschaftsvermögen. Jede persönliche Haftung der einzelnen Genossenschafter ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: a. Die Hauptversammlung und b. der aus 5 Personen bestehende Vorstand. Der Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen; namens derselben zeichnen der Präsident oder der Vizepräsident mit dem Sekretär kollektiv. Präsident ist: Hermann Wyss, von Habkern, Uhrmacher; Vizepräsident: Hans Glömen, Fabrikant, von Lengnau; Sekretär: Edmund Ryf, Notar, von Rumisberg; Kassier: Ernst Gygax, von Seeberg, Wirt; Boissitzer: Adolf Zwahlen, Uhrmacher, von Rüschegg; alle 5 wohnhaft in Lengnau.

3. August. Die Käseereigenossenschaft Leuzigen in Leuzigen (S. H. A. B. Nr. 53 vom 19. April 1888, pag. 407), hat in ihrer Versammlung vom 10. April 1910 an Stelle der beiden Vorstandsmitglieder Samuel Käsermann, Gutsbesitzer, und Friedrich Affolter, Tierarzt, neu in den Vorstand als Beisitzer gewählt: Johann Mülchi, Ziegler, von Leuzigen, und Friedrich Gain, Burgerratspräsident, von Leuzigen, beide wohnhaft in Leuzigen. Präsident und Sekretär des Vorstandes führen die Kollektivunterschrift namens der Genossenschaft.

Bureau Langnau (Bezirk Signau)

5. August. Unter der Bezeichnung Käseereigenossenschaft Hollernscheuer hat sich an Stelle der bisherigen, nicht eingetragenen Käseereigenossenschaft auf Grund der Statuten vom 1. August 1910, mit Sitz in der Hollernscheuer, Gemeinde Lauperswil, auf unbestimmte Dauer eine Genossenschaft gebildet, welche mit der Eintragung ins Handelsregister rechtlichen Bestand erhält, die bestmögliche Verwertung der verfügbaren Milch, sei es durch den Selbstbetrieb einer Käseerei etc., oder durch den Verkauf der Milch an einen Unternehmer, bezweckt und Aktiven und Passiven der bisherigen Käseereigenossenschaft übernimmt. Mitglied der Genossenschaft ist, wer derselben bei der Gründung beigetreten oder später von der Hauptversammlung aufgenommen worden ist und die Statuten oder eine darauf bezugnehmende Eintrittserklärung unterzeichnet hat. Die Mitgliedschaft geht verloren durch freiwilligen Austritt, Tod, Konkurs oder fruchtlose Auspflandung und Ausschluss. Der freiwillige Austritt kann nur auf Schluss eines Rechnungsjahres erfolgen und muss mindestens 6 Monate vorher schriftlich dem Vorstände angekündigt werden. Ausser im Falle des Art. 685 O. R. kann der Ausschluss eines Mitgliedes von der Hauptversammlung beschlossen werden wegen Widerhandlung gegen die Statuten und die statutengemässen Beschlüsse der Genossenschaft, sowie wegen wissenschaftlicher absichtlicher Lieferung unreiner oder verfälschter Milch. Jedes Mitglied übernimmt doppelt so viele Stammanteile im Nominalwerte von Fr. 80, als es bisher Aktien oder Rechte auf die aufgelöste Käseereigenossenschaft besessen hat. Neu eintretende Mitglieder haben wenigstens einen Stammanteil zu übernehmen. Beim Austritt oder sonstigen Verlust der Mitgliedschaft bezahlt die Genossenschaft dem Ausgetretenen oder seinen Rechtsnachfolgern 40 bis 100% des Stammanteils, je nach gütlicher Uebereinkunft. Der volle Betrag des Geschäftsanteils wird entrichtet oder gutgeschrieben, wenn beim Absterben eines Mitgliedes, Verkauf der Liegenschaften, Heirat oder in anderen derartigen Fällen der Uebernehmer, Pächter, oder Nutzniesser der Liegenschaften sich mit gleichen Rechten und Pflichten an der Stelle des Ausgetretenen anmeldet und aufgenommen wird. Bei der Teilung grösserer Liegenschaften (Eigentums- oder pachtweise), können die Stammanteile verhältnismässig auf die verschiedenen Inhaber der Liegenschaften verteilt werden, wenn Letztere die Mitgliedschaft besitzen oder erwerben. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Vermögen derselben; die persönliche Haftung der Genossenschafter ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Hauptversammlung, der aus einem Präsidenten, einem Kassier (zugleich Vizepräsidenten) und einem Sekretär bestehende engere Vorstand, zwei bis vier Milchleckerer und 2 Rechnungsrevisoren. Der Präsident oder der Vizepräsident und der Sekretär führen je zu zweien für die Genossenschaft die verbindliche Unterschrift. Ein allfälliger sich ergebender Gewinn wird nach Massgabe der Stammanteile gleichmässig verteilt. Der Vorstand ist zusammengesetzt wie folgt: Präsi-

dent: Fritz Hofer, von Langnau, Landwirt auf Lihnen daselbst; Kassier, zugleich Vizepräsident: Gottfried Röhliberger, von Langnau, Landwirt auf Hollern, Gde. Lauperswil; Sekretär: Johann Gerber, von Langnau, Landwirt an der obern Nase, Gde. Lauperswil.

#### Bureau de Moutier

6. août. Sous la dénomination de Société de tir militaire Moutier, il s'est fondé à Moutier une société qui a pour but de favoriser le développement du tir militaire obligatoire et facultatif ainsi que des rapports de bonne camaraderie entre les membres. Les sociétaires se recrutent à Moutier et environs. Les statuts ont été discutés et acceptés à l'assemblée des sociétaires du 24 mars 1900, et ils ont obtenu la sanction de la direction militaire cantonale le 5 avril 1900. Des modifications ont été apportées par décisions des assemblées générales des 2 et 30 juillet 1910. Pour devenir membre de la société il faut être citoyen suisse et connaître le maniement des armes à feu. Le membre reçu devra signer les statuts et payer une entrée de un franc. Un membre de la société peut se retirer en tout temps, mais en se retirant il perd tout droit à la fortune de la société. La démission est donnée par écrit. La qualité de sociétaire se perd aussi par décision de l'assemblée générale. Les engagements de la société sont uniquement garantis par la fortune de celle-ci, qui est formée par les émoluments d'entrée, les cotisations mensuelles des membres, les amendes et subventions fédérales et cantonales qui tombent dans la caisse. En dehors des cas où la loi prescrit une publication dans la Feuille officielle suisse du commerce, les publications de la société ont lieu dans le «Petit Jurassien» de Moutier. La société est valablement engagée vis-à-vis des tiers par la signature collective du président et du secrétaire du comité de direction. La durée de la société est illimitée. Pour prononcer sa dissolution il faudra une décision des  $\frac{2}{3}$  des membres de la société. En cas de dissolution, la fortune de la société sera versée au fonds Winkelried. Les organes de la société sont: 1) L'assemblée générale; 2) le comité de direction. Le comité de direction est composé de neuf membres. La durée de leurs fonctions est une année, et ils sont immédiatement rééligibles. Le président est Casimir Meister, de Aedermannsdorf, le secrétaire: Adolphe Stacoff, de Bienne, tous deux à Moutier.

#### Bureau Nidau

5. August. Aus der Kommanditgesellschaft unter der Firma Gebrüder Schnyder & Co (Schnyder frères & Co) in Madretsch ist Johann Paul Schnyder, in Wädenswil, als unbeschränkt haftender Gesellschafter ausgetreten. Dagegen ist Johann Paul Schnyder, in die Gesellschaft als Kommanditär mit dem Betrage von Fr. 50,000 (fünzigtausend Franken) eingetreten. Die Firma erteilt Prokura dem Kommanditär Johann Paul Schnyder in Wädenswil.

#### Bureau de Porrentruy

4. août. Le chef de la maison P. Varrin, à Courgenay, est Paul Varrin, de Courgenay et y domicilié. Genre de commerce: Fabrication d'horlogerie.

#### Bureau Schlosswil (Bezirk Koblifingen)

6. August. Unter dem Namen Schützengesellschaft Wattenwyl-Bangerten gründet sich mit Sitz in Wattenwil ein Verein, welcher die Hebung des Webrwesens und die Pflege der Freundschaft und des Vaterlandssinnes zum Zwecke hat. Die Statuten sind am 6. Februar 1910 festgestellt worden. Die Mitgliedschaft wird erworben durch Aufnahme in die Gesellschaft, durch Vorstandsbeschluss, auf ein beim Präsidenten eingereichtes Gesuch hin, durch Bezahlung eines Eintrittsgeldes von Fr. 1 und des Unterhaltungsgeldes für das laufende Jahr, welches jeweils durch die Hauptversammlung festgesetzt wird, sowie durch die Unterzeichnung der Statuten. Der Austritt erfolgt durch Austrittserklärung an den Vorstand auf 31. Dezember jeden Jahres, durch Tod eines Mitgliedes oder durch Ausschluss durch Beschluss der Hauptversammlung. Die Bekanntmachungen des Vereins erfolgen durch mündliches Umbieten oder Bietkarte. Die Organe des Vereins sind: Die Hauptversammlung und ein Vorstand von fünf Mitgliedern. Namens des Vereins führen der Präsident und der Sekretär die rechtsverbindliche Unterschrift durch Kollektivzeichnung. Präsident ist Hans Badertscher, von Lauperswil, in Wattenwil; Sekretär ist Fritz Tanner, von Walkringen, im Heistrich.

6. August. Die Landwirtschaftliche Genossenschaft Münsingen mit Sitz daselbst (S. H. A. B. Nr. 121 vom 12. Mai 1908, pag. 858 und dortige Verweisungen) hat in ihrer Hauptversammlung vom 26. Januar 1910 an Stelle des zurücktretenden Präsidenten Jakob Müller und der demissionierenden Vorstandsmitglieder Hans Lehmann und Christian Geller gewählt: Zum Präsidenten: Ernst Bögli, Wirt, von und in Münsingen, und als Vorstandsmitglieder: Ernst Hess, von Koppigen, Sohn, Landwirt, und Jakob Müller, bisheriger Präsident, beide in Münsingen.

6. August. Der Verein Musikgesellschaft Harmonie Münsingen mit Sitz in Münsingen (S. H. A. B. Nr. 251 vom 9. Oktober 1907, pag. 1747, und dortige Verweisung), hat den Vorstand neu bestellt und gewählt: Als Präsident: Eugen Fischer; als Sekretär: Ernst Aeberhard, beide in Münsingen. Dieselben führen kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift für den Verein.

6. August. Die Käsegenossenschaft Häutlingen mit Sitz in Häutlingen (S. H. A. B. Nr. 152 vom 13. April 1904, pag. 605), hat neu in den Vorstand gewählt: Als Präsident: Hans Graf in der Zweimatt, als Beisitzer: Fritz Gäumann, Niggis; ferner wurden bestätigt: Als Vizepräsident und Kassier: Christ. Mosimann; als Beisitzer: Fritz Gäumann, Gellers, und als Sekretär: Jakob Graf, Lehrer, die bisherigen. Der Präsident, bzw. Vizepräsident und der Sekretär führen die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Genossenschaft durch kollektive Zeichnung.

6. August. Die unter der Firma Käsegenossenschaft Brenzikofen mit Sitz in Brenzikofen eingetragene Genossenschaft (S. H. A. B. Nr. 179 vom 16. Juli 1908, pag. 1285), hat an Stelle des bisherigen Präsidenten Friedrich Wiedmer, des Vizepräsidenten und Kassiers Johann Habegger und des Milchfleckers Friedrich Dummermuth gewählt: Zum Präsidenten: Gottlieb Stückli, von Gysenstein; zum Vizepräsidenten und Kassier: Friedrich Dummermuth, von Schlosswil, beide in Brenzikofen, und zum Milchfleckler: Christian Moser, von Freimettigen, auf dem Wydenhübl zu Herbligen. Der Präsident und Vizepräsident führen mit dem Sekretär Christian Lehmann namens der Genossenschaft die rechtsverbindliche Unterschrift durch kollektive Zeichnung je zu zweien.

6. August. Die Aeschlenalgenossenschaft mit Sitz in Aeschlen (S. H. A. B. Nr. 274 vom 30. September 1896, pag. 4128) hat in ihre Direktion (Vorstand) am Platze der bisherigen drei Mitglieder Friedrich Lenz, Friedrich Siegenthaler und Friedrich Zumstein, neu gewählt: Als Präsident: Rudolf von Wattenwyl, Grossrat, in Oberdiessbach; als Sekretär: Abraham Jakob Hofer, von Arni, Notar in Oberdiessbach, und als Kassier: Werner Christen, von Wynigen, Gutsbesitzer in Ried bei Worb. Präsident und Sekretär führen namens der Genossenschaft die rechtsverbindliche Unterschrift durch kollektive Zeichnung.

6. August. Die Kiesenbach-Genossenschaft mit Sitz in Oberdiessbach (S. H. A. B. Nr. 318 vom 27. Dezember 1907, pag. 2198) hat an Stelle des bisherigen Präsidenten Gustav von May und des bisherigen Vizepräsidenten und Kassiers Ernst Riem, welche beide verstorben sind, zum nummernmehrigsten Präsidenten des Vorstandes gewählt: Ernst Lanzrein, von Thun, in Oberdiessbach, und zum Vizepräsidenten und Kassier: Max von May, von Bern, in Stalden. Jeder derselben ist befugt, kollektiv mit dem andern oder mit dem Sekretär, Johann Jakob Hofer, rechtsverbindlich namens der Genossenschaft zu zeichnen.

#### Bureau Wangen

4. August. Die Krankenkasse der Kirchgemeinde Oberbipp mit Sitz in Wiedlisbach (S. H. A. B. Nr. 8 vom 27. Januar 1884), hat in ihren Vorstand gewählt: Als Präsident: Gottfried von Ins, Landwirt, von und in Oberbipp, und als Sekretär: Friedrich Schaad, von und in Oberbipp.

#### Luzern — Lucerne — Lucerna

1910. 3. August. Die Firma J. Widmer in Rotbenburg (S. H. A. B. Nr. 227 vom 12. August 1896, pag. 935) verlegt den Sitz ihres Geschäftes nach Luzern. Inhaber derselben ist Johann Widmer, von Rain, in Luzern. Geschäftsart: Landesprodukte en gros. Maihof Nr. 621 a.

4. August. Die Firma H. Martin, Kunstverlag, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 81 vom 29. März 1910, pag. 550), hat sich aufgelöst; dieselbe ist erloschen.

Hermann Martiu, von Genf, und Xaver Laube, von Baldigen (Aargau), beide in Luzern, haben unter der Firma Martin & Laube, in Luzern eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit 1. August 1910 begonnen und Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «H. Martin» übernommen hat. Kunstverlag. Vonmattstrasse 20.

4. August. Landwirtschaftliche Genossenschaft Rüediswil mit Sitz in Ruswil (S. H. A. B. Nr. 42 vom 1. Februar 1908, pag. 165). An der Genossenschaftsversammlung vom 2. August 1908 wurde der Vorstand wie folgt bestellt: Als Präsident: Josef Boog, von Knutwil; als Aktuar: Josef Schmidlin; als Geschäftsführer und Kassier: Niklaus Estermann; als Beisitzer: Jakob Koch und Christian Hadorn. Hadorn ist von Forst (Bern), die übrigen alle von und in Ruswil.

6. August. Aktiengesellschaft der von Moos'schen Eisenwerke in Luzern mit Sitz in Luzern (S. H. A. B. Nr. 141 vom 31. Mai 1910, pag. 978, und dortige Verweisung). Die Unterschriftsberechtigung von Gustav Bossard, Delegierter des Verwaltungsrates, ist erloschen. Als Direktor der kommerziellen Abteilung wurde gewählt: Der bisherige Prokurist Jakob Steiger, dessen Prokura anmit erloschen ist. Derselbe führt in kollektiver Zeichnung mit einem der übrigen Unterschriftsberechtigten die verbindliche Unterschrift.

6. August. Inhaber der Firma Dr. Albert Hauff in Luzern ist Dr. Albert Hauff, geb. in Riga (Russland), aus Deutsch-Wilmersdorf, in Berlin-Halensee, Kurfürstendamm 137. Geschäftsart: Verlag und Export. Die Firma verzeigt ihr Rechtsdomizil in Luzern: Grabenstrasse 6.

#### Freiburg — Fribourg — Friburgo

##### Bureau Tafers (Bezirk Sene)

1910. 4. August. Unter der Firma Käsegenossenschaft Brünisried hat sich mit Sitz in Brünisried eine Genossenschaft gebildet, welche die bestmögliche Verwertung der verfügbaren Milch, sei es durch den Selbstbetrieb einer Käseerei, oder sei es durch den Verkauf an einen Uebernehmer bezweckt. Die Dauer der Genossenschaft ist unbestimmt. Die Statuten sind am 17. April 1910 festgesetzt worden. Mitglied der Genossenschaft ist, wer derselben bei der Gründung beigetreten oder später von der Hauptversammlung aufgenommen worden ist und die Statuten oder eine darauf bezugnehmende Beitrittserklärung unterzeichnet hat. Die Aufnahmegebühr, sowie die Jahresbeiträge der Mitglieder werden durch die Hauptversammlung festgesetzt. Die Mitgliedschaft erlischt durch Austritt, Ausschluss, Konkurs und Tod. Das austretende oder ausgeschlossene Mitglied verliert jedes Anrecht auf das Genossenschaftsvermögen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur das Vermögen derselben. Die solide Haltbarkeit der Mitglieder kann von der Hauptversammlung für gewisse Fälle beschlossen werden. Die Organe der Genossenschaft sind die Hauptversammlung und der aus fünf Mitgliedern bestehende Vorstand. Derselbe wird für die Dauer von zwei Jahren gewählt und ist wieder wählbar. Die rechtsverbindliche Unterschrift namens der Genossenschaft führen der Präsident und der Sekretär durch kollektive Zeichnung. Der Vorstand besteht aus folgenden Personen: Jakob Zbinden, Präsident; Niklaus Meyer, Kassier und Vizepräsident; Christian Zbinden, Sekretär; Joseph Cotting und Johann Ruffieux; alle in Brünisried. Geschäftslokal: Käseerei Brünisried.

#### Solothurn — Soleure — Soletta

##### Bureau Lebern

1910. 4. August. Aline, Ella, Lisa und Maria Roth, Lebrers, von Welschenrohr, alle in Grenchen, haben unter der Firma Schwestern Roth in Grenchen eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juli 1907 begonnen hat. Zur Vertretung der Gesellschaft sind allein befugt: Aline und Ella. Natur des Geschäftes: Weisswarengeschäft und Wäsche-fabrikation. Geschäftslokal: Bahnhofstrasse.

##### Bureau Stadt Solothurn

5. August. Die Firma Arnold Stoll in Solothurn (S. H. A. B. Nr. 130 vom 26. Mai 1909, pag. 931) hat in die Natur des Geschäfts noch aufgenommen: Achat et vente de matières précieuses.

6. August. Die Firma W. Brunner in Solothurn, Bank und Inkassogeschäft (S. H. A. B. Nr. 422 vom 31. Dezember 1900, pag. 1692), ist infolge Konkurses von Amteswegen gestrichen worden.

6. August. Die Kollektivgesellschaft H. Schenk & Cie. in Solothurn, Comestibles- und Südrüchtheilung en gros und en détail (S. H. A. B. Nr. 265 vom 22. Oktober 1909, pag. 1786), ist infolge Konkurses von Amteswegen gestrichen worden.

#### Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

1910. 4. August. In der Aktiengesellschaft Schweizerischer Bankverein (S. H. A. B. Nr. 432 vom 23. Oktober 1906, pag. 1726) mit Gesellschaftssitz in Basel und fernerer Geschäftssitzen in Zürich, St. Gallen, Genf und London, ist die Unterschrift des Vizepräsidenten des Verwaltungsrates Adolf Bürke-Müller in St. Gallen infolge Todes erloschen.

5. August. Inhaber der Firma J. Jost in Basel ist Josef Jost-Reinhard, von Siegen (Elsass), wohnhaft in Basel. Wirtschaftsbetrieb. Colmarerstrasse 88. (Zum Rufacherhof.)

5. August. Inhaber der Firma Paul Heymann in Basel ist Paul Heymann, von und wohnhaft in Basel. Die Firma erteilt Prokura an Marcel Heymann, von und wohnhaft in Basel. Export und Import von Häuten und Fellen. Birmannsgasse 49.

6. August. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Moëlline A. G.** (Moëlline S. A.) in Basel (S. H. A. B. Nr. 392 vom 14. Oktober 1904, pag. 1565) hat durch Beschluss der Generalversammlung vom 25. Juni 1910 ihre Statuten geändert und den Sitz nach Schaffhausen verlegt; die Firma ist daher in Basel erloschen.

Appenzel A.-Rh. — Appenzel-Rh. ext. — Appenzello est.

1910. 6. August. Inhaber der Firma **F. Leupp-Haas** in Herisau ist Fritz Leupp, von Schaffhausen, in Herisau. Natur des Geschäftes: Schirm- und Stockfabrikation. Geschäftslokal: Poststrasse 246. Die Firma erteilt Einzelprokura an Paul Kemp, von Mülheim am Rhein, Rheinprovinz, in Herisau.

Graubünden — Grisons — Grigioni

1910. 5. August. Der Verein unter dem Namen **Katholischer Kirchenbauverein Landquart** mit Sitz in Disentis (S. H. A. B. Nr. 517 vom 21. Dezember 1906, pag. 2085) hat sich aufgelöst und wird im Handelsregister gestrichen.

6. August. Inhaber der Firma **C. Piccoli-Fopp** in Andeer ist Conradin Piccoli-Fopp, von Andeer, wohnhaft in Andeer. Natur des Geschäftes: Mehl, Kolonialwaren und Droguerie. Geschäftslokal: An der Poststrasse.

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Baden

1910. 6. August. Inhaberin der Firma **L. Fischer-Widmer** in Wettingen ist Frau Lina Fischer, geb. Widmer, von Safenwil, in Wettingen. Natur des Geschäftes: Zimmergeschäft. Geschäftslokal: Gartenstrasse Nr. 427. Die Firma erteilt Prokura an Wilhelm Fischer, von Safenwil, in Wettingen.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Lugano

1910. 5. agosto. Sotto la ragione sociale **Skating Rink e Lawn Tennis**, è costituita con sede in Lugano una società anonima per azioni, che ha per scopo la creazione ed esercizio di stabilimenti sportivi. Lo statuto porta la data del 2 luglio 1910. La durata della società è illimitata. Il capitale sociale è di Fr. 16,000 (sedicimila), diviso in n° 32 azione nominative da fr. 500 ciascuna. Le pubblicazioni della società avranno luogo sopra due giornali di Lugano, e a giudizio del consiglio d'amministrazione, anche sopra altri periodici. La società è rappresentata di fronte ai terzi dal consiglio d'amministrazione ed è vincolata dalla firma collettiva di due membri del consiglio stesso. Il consiglio d'amministrazione è composto dei sigg. Leopoldo Crescionini, domiciliato a Lugano, Alberto Moranzoni, pure in Lugano, e Antonio Rezzonico, domiciliato in Locarno.

5 agosto. Riccardo-Pietro Guggiardi, fu Albino, di Cernobio (Como), e Giacomo Lepori, fu Giosué, da Dino di Sonvico, e Francesco Casella fu Teodoro, da Cadepiano di Barbengo, tutti domiciliati a Lugano, hanno costituito in Lugano una società in nome collettivo sotto la ragione sociale **Guggiardi, Lepori & C<sup>o</sup>**, incominciata il 1 aprile 1909. Genere di commercio: Stabilimento e costruzione di serramenti e lavorazione meccanica del legno. La società è vincolata di fronte ai terzi dalla firma collettiva di due soci.

5 agosto. Proprietario della ditta **Francesco Avanzini**, in Curio, è Francesco Avanzini fu Pio, di e domiciliato a Curio. Genere di commercio: commestibili. La ditta conferisce procura a Nicola Avanzini, pure in Curio.

Waadt — Vand — Vaud

Bureau de Cossonay

1910. 5 août. Dans son assemblée générale du 13 janvier 1910, la **Société de Fromagerie de Sullens**, association ayant son siège à Sullens (F. o. s. du c. des 11 juin 1883, page 683, et 18 novembre 1907, page 1967), a renouvelé son comité, lequel est actuellement composé comme suit: Président: Maurice Badan; membres: Edouard Gaudard et François Dubauloz feu François; tous à Sullens.

5 août. Dans son assemblée générale du 5 août 1910 le **Syndicat Agricole de Sullens**, association ayant son siège à Sullens (F. o. s. du c. des 10 mai 1894, pag. 472, et 10 octobre 1902, pag. 1445), a renouvelé son comité, lequel est actuellement composé comme suit: Président: François Dubauloz, député; vice-président-caissier: Théodore Badan; secrétaire: Emile Dubauloz; membres Louis Bally et Jules Ramuz; tous à Sullens.

Bureau d'Echallens

6 août. Le chef de la maison **Gottlieb Moser**, à Oulens, est Gottlieb Moser, de Konolfingen (Berne), demeurant à Oulens. Genere de commerce: Exploitation de laiterie.

Bureau de Vevey

4 août. La raison **Constant Chevalley**, à Clarens (Le Châtelard), boulangerie-pâtisserie (F. o. s. du c. du 18 décembre 1905, n° 493, page 1970), est radiée ensuite de remise de commerce à la maison «E. Walther».

4 août. Le chef de la maison **E. Walther**, à Clarens (Le Châtelard), est Ernest-John, fils de Jakob Walther, d'Oberdiessbach (Berne), domicilié à Clarens. Genere de commerce: Boulangerie-pâtisserie. Etablissement et bureau: A Clarens, Le Châtelard, Rue Centrale n° 6.

4 août. La **Société anonyme des biscuits lactés Bussy**, dont le siège est à Vevey (F. o. s. du c. du 25 août 1898, n° 242, page 1012; du 14 novembre 1902, n° 403, page 1610, et du 27 septembre 1906, n° 394, page 1574) fait inscrire que Frédéric Bussy, à Vevey, n'est plus directeur de la société. Il ne possède plus la signature sociale. Son uom est radié au registre du commerce.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds

1910. 3 août. La société en nom collectif **J. Uebersax & fils**, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. du 9 février 1901, n° 43), est dissoute et sa raison radiée.

La maison **Eugène Uebersax**, successeur de **J. Uebersax & fils**, à La Chaux-de-Fonds, dont le chef est Eugène Uebersax, de La Chaux-de-Fonds, y domicilié, reprend l'actif et le passif de l'ancienne maison «J. Uebersax & fils». Genere de commerce: Fabrication d'anneaux, pendants et couronnes pour montres. Bureaux: Rue de l'Envers n° 35.

Genève — Genève — Ginevra

1910. 5 août. La société en nom collectif **V<sup>o</sup> A. Muster-Rochevalier et C<sup>o</sup>**, à Genève (F. o. s. du c. du 15 novembre 1905, page 1787), est déclarée dissoute dès le 1<sup>er</sup> août 1910.

L'associée **Mademoiselle Madeleine-Julie Muster**, de Genève, domiciliée aux Eaux-Vives, est restée, dès cette date, chargée de l'actif et du passif de la maison, qu'elle continue seule, sous la raison **M. Muster**, à Genève. Genere d'affaires: Articles de fantaisie, à l'enseigne et sous-titre: «Aux Souvenirs de Genève». Magasin: 78, rue du Rhône.

4 août. La raison **G. Léonard**, location, réparation et garage d'automobiles, à l'enseigne: «Garage Internationals», à Genève (F. o. s. du c. du 19 avril 1909, page 674), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

4 août. Aux termes d'acte passé devant **M<sup>e</sup> Ch. Alfred Cherbuliez**, notaire, à Genève, le 29 juillet 1910, il a été constitué sous la dénomination de: **Société Immobilière Charmilles Succès**, une société anonyme ayant pour objet l'acquisition, l'exploitation, la construction et la vente d'immeubles sis dans le canton de Genève. Le siège de la société est fixé au Petit-Saconnex; sa durée est illimitée. Le capital social est de fr. 54,300 (cinquante-quatre mille trois cents francs) et est divisé en 543 actions de 100 fr. chacune, au porteur. Toutes les publications émanant de la société auront lieu par la voie de la «Feuille d'avis officielle du canton de Genève». La société est administrée par un conseil d'administration composé de 4 à 5 membres élus pour trois ans par l'assemblée générale des actionnaires. Pour les actes à passer et les signatures à donner, la société est valablement représentée par la majorité des administrateurs ou l'un d'eux spécialement délégué. Le premier conseil d'administration est composé de trois membres en la personne de: Ernest Naef, régisseur; Edmond Fatio, architecte, tous deux à Genève, et John Albaret, ingénieur, à Plainpalais. Siège social: Rue des Charmilles.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum

Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Liste der Muster und Modelle

Liste des dessins et modèles — Lista dei disegni e modelli

Zweite Hälfte Juli 1910

Deuxième quinzaine de juillet 1910 — Seconda quindicina di luglio 1910

Hinterlegungen — Dépôts — Depositi

18315—18380

Nr. 18315. 15. Juli 1910, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 655 Muster. — Stickereien. — **Kiower & Tynberg**, St. Gallen (Schweiz).

Nr. 18316. 15. Juli 1910, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 2143 Muster. — Stickereien. — **Neuburger & C<sup>o</sup>**, St. Gallen (Schweiz).

Nr. 18317. 15. Juli 1910, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 748 Muster. — Mechanische Stickereien. — **A.-G. Arnold B. Heine & C<sup>o</sup>**, Arbon (Schweiz).

Nr. 18318. 15. Juli 1910, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 5426 Muster. — Schifflickereien. — **E. W. Bodenmann**, St. Gallen (Schweiz).

N<sup>o</sup> 18319. 15. juillet 1910, 6 h. p. — Ouvert. — 12 modèles. — Fonds de boîtes de montres décorés. — **Paul Bonverat**, Les Breuleux (Suisse). Mandataire: **A. Mathey-Doret**, La Chaux-de-Fonds.

Nr. 18320. 15. Juli 1910, 7 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Verstellbarer Bock für Wäscheständen. — **Frau Elisa Kreis-Fischer**, Bauma (Zürich, Schweiz).

Nr. 18321. 16. Juli 1910, 2½ Uhr p. — Versiegelt. — 135 Muster. — Hutgeflechte. — **Aloys Isler & C<sup>o</sup>**, Wildegg (Schweiz).

Nr. 18322. 16. Juli 1910, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 500 Muster. — Mechanische Weisstickerien. — **Grauer-Frey**, St. Gallen (Schweiz).

Nr. 18323. 16. Juli 1910, 4 Uhr p. — Offen. — 2 Modelle. — Geschnitzte Haus-Uhren. — **H. Spring**, Interlaken (Schweiz).

Nr. 18324. 16. Juli 1910, 11½ Uhr a. — Versiegelt. — 1 Modell. — Fuss-Schemel. — **Heinrich Naef**, Bern (Schweiz). Vertreter: Emanuel von Planta, Bern.

Nr. 18325. 16. Juli 1910, 11½ Uhr a. — Versiegelt. — 1 Modell. — Fuss-Schemel. — **Heinrich Naef**, Bern (Schweiz). Vertreter: Emanuel von Planta, Bern.

Nr. 18326. 16. Juli 1910, 11½ Uhr a. — Versiegelt. — 1 Modell. — Fuss-Schemel. — **Heinrich Naef**, Bern (Schweiz). Vertreter: Emanuel von Planta, Bern.

Nr. 18327. 16. Juli 1910, 11½ Uhr a. — Versiegelt. — 1 Modell. — Fuss-Schemel. — **Heinrich Naef**, Bern (Schweiz). Vertreter: Emanuel von Planta, Bern.

Nr. 18328. 16. Juli 1910, 11½ Uhr a. — Versiegelt. — 1 Modell. — Fuss-Schemel. — **Heinrich Naef**, Bern (Schweiz). Vertreter: Emanuel von Planta, Bern.

Nr. 18329. 16. Juli 1910, 11½ Uhr a. — Versiegelt. — 1 Modell. — Fuss-Schemel. — **Heinrich Naef**, Bern (Schweiz). Vertreter: Emanuel von Planta, Bern.

Nr. 18330. 16. Juli 1910, 11½ Uhr a. — Versiegelt. — 1 Modell. — Fuss-Schemel. — **Heinrich Naef**, Bern (Schweiz). Vertreter: Emanuel von Planta, Bern.

Nr. 18331. 16. Juli 1910, 11½ Uhr a. — Versiegelt. — 1 Modell. — Fuss-Schemel. — **Heinrich Naef**, Bern (Schweiz). Vertreter: Emanuel von Planta, Bern.

Nr. 18332. 16. Juli 1910, 11½ Uhr a. — Versiegelt. — 1 Modell. — Fuss-Schemel. — **Heinrich Naef**, Bern (Schweiz). Vertreter: Emanuel von Planta, Bern.

Nr. 18333. 15. Juli 1910, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Honigbüchse ½ kg. — **Rob. Meier**, Künten (Schweiz).

Nr. 18334. 15. Juli 1910, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Honigbüchse 1 kg. — **Rob. Meier**, Künten (Schweiz).

Nr. 18335. 18. Juli 1910, 10½ Uhr a. — 1 Modell. — Reise-Adressenblock. — **Kaiser & C<sup>o</sup>**, Bern (Schweiz).

Nr. 18336. 18. Juli 1910, 10 Uhr a. — Versiegelt. — 1 Modell. — Brikettzange. — **Dr. Herm. Hanspach**, Bremen (Deutschland). Vertreter: H. Hügli, Bern.

N<sup>o</sup> 18337. 18. juillet 1910, 6¼ h. a. — Ouvert. — 1 modèle. — Bande de fiches pour faciliter l'étude du piano. — **M. d. a. m. e. S. Colin**, Neuchâtel (Suisse). Mandataire: **A. Mathey-Doret**, La Chaux-de-Fonds.

Nr. 18338. 1. Juni 1910, 7¼ Uhr p. — Offen. — 3 Modelle. — Gleitschutzketten für Motorwagenräder. — **Union Aktiengesellschaft**, Biel (Schweiz).

Nr. 18339. 18. Juli 1910, 4½ Uhr p. — Offen. — 2 Modelle. — Taster für Läutwerke. — **Hasler, A.-G. vormals Telegraphen-Werkstätte von G. Hasler**, Bern (Schweiz).

Nr. 18340. 18. Juli 1910, 4½ Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Schutzkasten zur Aufnahme von Kontakten für Läute-Induktoren. — **Hasler, A.-G. vormals Telegraphen-Werkstätte von G. Hasler**, Bern (Schweiz).

Nr. 18341. 18. Juli 1910, 4½ Uhr p. — Offen. — 2 Modelle. — Mechanische Feststellvorrichtungen eines Fallankers. — **Hasler, A.-G. vormals Telegraphen-Werkstätte von G. Hasler**, Bern (Schweiz).

Nr. 18342. 19. Juli 1910, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Gesellschaftsspiel. — **Jakob Bieri**, Interlaken-Unterseen (Schweiz). Vertreter: Ferdinand Klostermann, Magliaso.

Nr. 18343. 19. Juli 1910, 5 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Schmirgelscheiben-Einrichtung für Nähmaschinen. — **Jacob Hohermuth**, St. Gallen (Schweiz).

Nr. 18344. 20. Juli 1910, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 922 Muster. — Stickeren. — **Leumann, Boesch & Co**, Kronbühl b. St. Gallen (Schweiz).

Nr. 18345. 20. Juli 1910, 6 h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Calibre de montre. — **Arthur Graisely**, La Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire: A. Mathey-Doret, La Chaux-de-Fonds.

Nr. 18346. 21. juillet 1910, 10 h. a. — Ouvert. — 1 modèle. — Tête de machine à sertir les contre-pivots, coquerets, etc. — **E. Meyer-Tièche**, Bienne (Suisse).

Nr. 18347. 20. Juli 1910, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Federhalter verbunden mit Radiemesser. — **Ernst Hinderer**, Biel (Schweiz). Vertreter: Ferdinand Klostermann, Magliaso.

Nr. 18348. 21. Juli 1910, 8 Uhr p. — Offen. — 5 Modelle. — Verstellbare Kluppenführung und hiezu gehörige Teile. — **Aktiengesellschaft für Fabrikation Reishauer'scher Werkzeuge**, Zürich (Schweiz). Vertreter: H. Kirchofer vormals Bourry-Séguin & Co., Zürich.

Nr. 18349. 22. Juli 1910, 4½ Uhr p. — Versiegelt. — 3 Modelle. — Abzweigdosens und Zwischenklemme mit Leitungseinführungen in den Ecken. — **Siemens-Schuckertwerke Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Berlin (Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

Nr. 18350. 22. Juli 1910, 7 Uhr p. — Offen. — 21 Muster. — Hutgeflechte aus Seide. — **Hans Fischer & Cie**, Meisterschwanden (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.

Nr. 18351. 22. Juli 1910, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Muster. — Textbücher mit Reklame. — **Nova A.-G.**, Zürich (Schweiz). Vertreter: G. Roth & Co., Zürich.

Nr. 18352. 19. Juli 1910, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 2608 Muster. — Stickeren. — **G. Theilheimer**, St. Gallen (Schweiz).

Nr. 18353. 23. Juli 1910, 10 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Neigungsmesser. — **Hans Furrer**, Weesen (Schweiz). Vertreter: Wilh. Reinhard, Zürich.

Nr. 18354. 25. Juli 1910, 10 Uhr a. — Offen. — 1 Modell. — Stubenwagen. — **Dr. Ernst Hodler**, Bern (Schweiz).

Nr. 18355. 23. juillet 1910, 3½ h. p. — Cacheté. — 1 dessin. — Répertoire alphabétique-réclame. — **Rodolphe Stucki**, Genève (Suisse).

Nr. 18356. 24. Juli 1910, 8 Uhr p. — Offen. — 1 Muster. — Telefon-Gespräch-Kontrolle in Blockform. — **Hans Fiechter**, Basel (Schweiz).

Nr. 18357. 25. Juli 1910, 5 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Reisebuch. **Helene Siwina geb. Stephan**, Kattowitz (Schlesien, Deutschland). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.

Nr. 18358. 25. Juli 1910, 6 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Kontrollschild in Aluminium. — **H. Isler Söhne**, Winterthur (Schweiz).

Nr. 18359. 25. Juli 1910, 8 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Chirurgische Schere. — **Schweiz. Medicinal- & Sanitätsgeschäft A.-G. vormals C. Fr. Hausmann Hecht-Apotheke in St. Gallen**, St. Gallen (Schweiz).

Nr. 18360. 25. Juli 1910, 4 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Tischglocke. — **A. d. Schild**, Brienz (Schweiz).

Nr. 18361. 25. juillet 1910, 6 h. p. — Ouvert. — 4 modèles. — Boîtes de montres. — **Mathez & Cie**, Renan (Suisse). Mandataire: A. Mathey-Doret, La Chaux-de-Fonds.

Nr. 18362. 19. Juli 1910, 6 Uhr p. — Versiegelt. — 2464 Muster. — Schiffli-, Hand- und Aetzstickereien. — **E. W. Bodenmann**, St. Gallen (Schweiz).

Nr. 18363. 26. Juli 1910, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 500 Muster. — Mechanische Weisstickereien. — **Grauer-Frey**, St. Gallen (Schweiz).

Nr. 18364. 20. Juli 1910, 8 Uhr a. — Offen. — 1 Modell. — Gürtel-Stahldrahtmatratze. — **A. d. Schatz**, Veltheim-Winterthur (Schweiz).

Nr. 18365. 27. Juli 1910, 5 Uhr p. — Offen. — 3 Modelle. — Geschnittene und eingelegte Tische. — **Jo. h. Abegglen-Boss**, Ringgenberg (Schweiz).

Nr. 18366. 27. Juli 1910, 7 Uhr p. — Versiegelt. — 64 Muster. — Phantasiegeflechte für die Damenhutfabrikation. — **Paul Walser & Co A.-G.**, Wohlen (Aargau, Schweiz).

Nr. 18367. 25. Juli 1910, 4 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Musterbuch mit austauschbaren Blättern. — **Henry Isaac**, Zürich (Schweiz).

Nr. 18368. 28. Juli 1910, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 100 Muster. — Baumwoll- und Seidenstickereien (sog. Spitzen). — **A. Hufenus & Co**, St. Gallen (Schweiz).

Nr. 18369. 28. Juli 1910, 10½ Uhr a. — Versiegelt. — 1727 Muster. — Mechanische Stickereien. — **Grauer-Frey**, Degersheim (Schweiz).

Nr. 18370. 28. Juli 1910, 8 Uhr p. — Offen. — 13 Modelle. — Eisenmöbel und Eisenmöbelteile. — **Eisenmöbel-Fabrik Schorndorf L. & C. Arnold**, Schorndorf (Deutschland). Vertreter: G. Roth & Co., Zürich.

Nr. 18371. 28. juillet 1910, 8 h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Mouvement de montre. — **Hänni & Cie**, Court (Suisse).

Nr. 18372. 28. Juli 1910, 8 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Hydraulische Zwillingsspre. — **Jean Bucher-Guyer**, Niederweningen (Schweiz).

Nr. 18373. 28. Juli 1910, 3½ Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Federhalterständer aus Aluminium. — **Conrad Heer**, Scherzenbach (Zürich, Schweiz).

Nr. 18374. 28. Juli 1910, 1 Uhr p. — Offen. — 1 Muster. — Telefonabonnenten-Verzeichnis in Blockform. — **Hans Fiechter**, Basel (Schweiz).

Nr. 18375. 29. Juli 1910, 12 Uhr m. — Offen. — 2 Modelle. — Hydraulische Zwillingsspre. — **Jean Bucher-Guyer**, Niederweningen (Schweiz).

Nr. 18376. 30. juillet 1910, 1 h. p. — Ouvert. — 10 dessins. — Papiers d'emballage pour articles de confiserie. — **Société anonima M. Pisani, Successeur à Bolongaro & Pisani**, Locarno (Suisse).

Nr. 18377. 30. juillet 1910, 5½ h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Marque pour bétail. — **Robert Bouquet**, Chêne-Bourg près Genève (Suisse). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève.

Nr. 18378. 30. Juli 1910, 7 Uhr p. — Offen. — 1 Muster. — Doppel-Ansichtskarte mit Edelweiss-Sträusschen. — **Carl Graf**, Luzern (Schweiz).

Nr. 18379. 30. juillet 1910, 7 h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Métro. — **Paquet frères & fils**, Beaumont s. Oisi (France). Mandataires: E. Blum & Co., Zurich.

Nr. 18380. 30. Juli 1910, 8 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Kiesleisten. — **E. Knecht**, Ennetbaden (Schweiz).

#### Verlängerungen — Prolongations — Prolongazioni

Nr. 7420. 23. juillet 1900, 7¼ h. p. — (III<sup>e</sup> période 1910/1915). — 1 modèle. — Calibre de montre. — **Georges Favre-Jacot & Cie**, Le Locle (Suisse). Mandataire: A. Mathey-Doret, La Chaux-de-Fonds; enregistrement du 22 juillet 1910.

Nr. 12114. 24. Mai 1905, 8 Uhr p. — (II. Periode 1910/1915). — 1 Modell. — Zigarette mit Maisblatt-Mundstück. — **Fabrique de cigares & cigarettes «Mekka» Rinsoz & Cie**, Vevey (Schweiz); registriert den 22. Juli 1910.

Nr. 12170. 15. Juni 1905, 2 Uhr p. — (II. Periode 1910/1915). — 1 Modell. — Blechdose. — **E. J. Hoffmann**, Thun (Schweiz); registriert den 22. Juli 1910.

Nr. 12184. 20. juin 1905, 7¼ h. p. — (II<sup>e</sup> période 1910/1915). — 2 modèles. — Pendants de montres à deux anneaux superposés. — **Emile Picard**, Besançon (France). Mandataire: A. Mathey-Doret, La Chaux-de-Fonds; enregistrement du 19 juillet 1910.

Nr. 12199. 26. Juni 1905, 12 Uhr m. — (II. Periode 1910/1915). — 2 Muster. — Postkarten, Papeterieumschläge. — **Kaiser & Co**, Bern (Schweiz); registriert den 26. Juli 1910.

Nr. 12228. 3. juillet 1905, 6 h. p. — (II<sup>e</sup> période 1910/1915). — 1 modèle. — Mouvement de montre ancre, extra plate. — **Record Watch Co S. A.**, Tramelan (Suisse); enregistrement du 22 juillet 1910.

Nr. 18356. 24. Juli 1910, 8 Uhr p. — (II. Periode 1910/1920). — 1 Muster. — Telefon-Gespräch-Kontrolle in Blockform. — **Hans Fiechter**, Basel (Schweiz); registriert den 25. Juli 1910.

Nr. 18374. 28. Juli 1910, 1 Uhr p. — (II. Periode 1910/1920). — 1 Muster. — Telefonabonnenten-Verzeichnis in Blockform. — **Hans Fiechter**, Basel (Schweiz); registriert den 29. Juli 1910.

#### Lösungen — Radiations — Radiazioni

Nr. 7190. 18. Mai 1900. — 4 Muster (Saldo von 27). — Stickereien.

Nr. 7195. 19. mai 1900. — 3 modèles. — Fonds de boîtes de montres décorés.

Nr. 7200. 16. mai 1900. — 1 modèle. — Montre.

Nr. 7201. 23. mai 1900. — 1 Modell. — Kochgestelle.

Nr. 7209. 19. mai 1900. — 2 modèles. — Cadrons de montres, lunettes pour boîtes de montres.

Nr. 7211. 25. Mai 1900. — 1 Modell. — Wetzstein.

Nr. 12090. 16. Mai 1905. — 1 Modell. — Spieltisch.

Nr. 12091. 16. Mai 1905. — 172 Muster. — Hand- und Schifflickereien.

Nr. 12092. 16. Mai 1905. — 634 Muster. — Mechanische Stickereien.

Nr. 12093. 16. Mai 1905. — 1 modèle. — Corsets.

Nr. 12094. 16. Mai 1905. — 710 Muster. — Weisstickereien.

Nr. 12095. 17. Mai 1905. — 1 Modell. — Pfannenbürste.

Nr. 12096. 17. mai 1905. — 1 modèle. — Volume de tables pour construction mécanique.

Nr. 12097. 17. mai 1905. — 7 modèles. — Boîtes de montre décorées.

Nr. 12099. 18. Mai 1905. — 12 Modelle. — Möbel für hygienische und medizinische Zwecke.

Nr. 12100. 18. Mai 1905. — 412 Muster. — Stickereien.

Nr. 12101. 19. mai 1905. — 1 dessin. — Prix-courant illustré.

Nr. 12104. 19. Mai 1905. — 272 Muster. — Mechanische Stickereien.

Nr. 12107. 19. mai 1905. — 1 modèle. — Appareil photographique s'ajustant sur montres.

Nr. 12108. 22. mai 1905. — 1 modèle. — Calibre de montres en toutes grandeurs, lépines et savonnettes.

Nr. 12109. 22. mai 1905. — 1 modèle. — Mécanisme de remontoir pour mise à l'heure.

Nr. 12111. 23. Mai 1905. — 3 Modelle. — Zwischenglieder für Kugellager.

Nr. 12112. 18. Mai 1905. — 1 Modell. — Transportkörbe.

Nr. 12113. 24. mai 1905. — 14 dessins. — Emballages et articles de réclame pour chocolats et confiserie.

Nr. 12115. 24. Mai 1905. — 575 Muster. — Stickereien.

Nr. 12117. 25. Mai 1905. — 1 Modell. — Gesellschaftsspiel.

Nr. 12119. 25. Mai 1905. — 18 Modelle. — Ofengestelle, Oefen, Kamin.

Nr. 12120. 17. Mai 1905. — 218 Muster. — Stickereien.

Nr. 12121. 23. mai 1905. — 1 modèle. — Aiguille double pour jeu de petits chevaux.

Nr. 12122. 26. Mai 1905. — 11 Muster. — Gaufrierte Ramiebänder für Damenhutgeflecht-Fabrikation.

Nr. 12123. 26. Mai 1905. — 2 Muster. — Hanflacets.

Nr. 12124. 27. mai 1905. — 1 modèle. — Machine à décoiler les arbres et vis.

Nr. 12125. 27. Mai 1905. — 830 Muster. — Mechanische Baumwollstickereien.

Nr. 12126. 29. Mai 1905. — 1 Modell. — Apparat zur Befestigung des Deckbrettes von Bienenwohnungen.

Nr. 12127. 29. Mai 1905. — 1 Muster. — Illustrierte Postkarte.

Nr. 12128. 29. Mai 1905. — 238 Muster. — Stickereien.

Nr. 12129. 29. mai 1905. — 1 dessin. — Etui.

Nr. 12130. 29. Mai 1905. — 405 Muster. — Stickereien (Schiffli).

Nr. 12131. 26. Mai 1905. — 1 Modell. — Geprägte Schachtel-Deckel.

Nr. 12132. 29. Mai 1905. — 4 Modelle. — Holzschnitzereien.

Nr. 12133. 30. Mai 1905. — 21 Muster. — Musiknoten.

Nr. 12134. 30. Mai 1905. — 1 Modell. — Mütze aus Strohsitzen.

Nr. 12135. 30. Mai 1905. — 668 Muster. — Gestickte Bandes und Entredeux.

Nr. 12137. 31. mai 1905. — 1 modèle. — Boîte de montre.

Nr. 12138. 31. Mai 1905. — 385 Muster. — Maschinen-Stickereien.

Nr. 12139. 31. Mai 1905. — 372 Muster. — Stickereien.

Nr. 12141. 31. mai 1905. — 3 dessins. — Emballages et articles de réclame pour chocolats et confiserie.

Nr. 12148. 31. Mai 1905. — 28 Modelle. — Spielzeug.

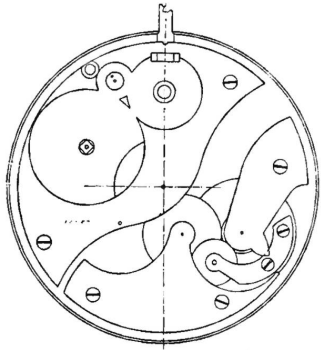
Nr. 12149. 22. mai 1905. — 1 modèle. — Pointe pour gramophone.

Nr. 14435. 19. Juli 1907. — 207 Muster. — Perl-Krawatten und Maschen.

**Abbildungen von Modellen für Taschenuhren**  
(die ausschliesslich dekorativen Modelle ausgenommen).  
**Reproductions de modèles pour montres**  
(les modèles exclusivement décoratifs exceptés).  
**Riproduzioni di modelli per orologi**  
(eccettuati i modelli esclusivamente decorativi).

Zweite Hälfte Juli 1910  
Deuxième quinzaine de juillet 1910 — Seconda quindicina di luglio 1910

N<sup>o</sup> 18345. 20 juillet 1910, 6 h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Calibre de montre. — Artbur Graizely, La Chaux-de-Fonds (Suisse). Mandataire: A. Mathey-Doret, La Chaux-de-Fonds.

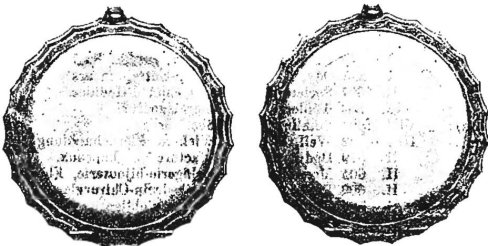


N<sup>o</sup> 2

N<sup>o</sup> 18361. 25 juillet 1910, 6 h. p. — Ouvert. — 4 modèles. — Boites de montres. — Mathez & C<sup>ie</sup>, Renan (Suisse). Mandataire: A. Mathey-Doret, La Chaux-de-Fonds.

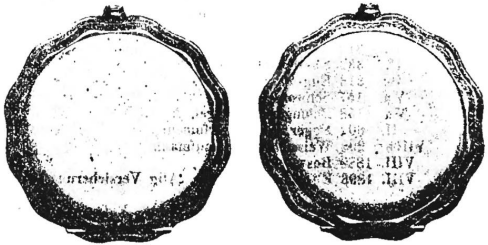
N<sup>o</sup> 3.

N<sup>o</sup> 4.



N<sup>o</sup> 5.

N<sup>o</sup> 6.



N<sup>o</sup> 18374. 28 juillet 1910, 8 h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Mouvement de montre. — Hänni & C<sup>ie</sup>, Court (Suisse).

N<sup>o</sup> 10201.



**Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle**  
**Metallmarkt**

Die Weltproduktion von Kupfer hat im Jahre 1909 gegen das Vorjahr eine Steigerung in einer Höhe erfahren, wie sie in früheren Jahren noch nicht zu verzeichnen war. Im Jahre 1908 ist die Weltproduktion um 42,000 Tonnen = 6% gestiegen. Die Produktionserhöhung des abgelaufenen Jahres beträgt dagegen mehr als das Doppelte, nämlich 99,000 Tonnen = über 13%. Die Zunahme entfällt ausschliesslich auf Amerika und dort hauptsächlich auf die Vereinigten Staaten, deren Bergwerksproduktion von 430,100 Tonnen im Jahre 1908 auf 498,200 Tonnen oder um 68,100 Tonnen = ca. 16% und deren Hüttenproduktion von 447,700 Tonnen im Jahre 1908 auf 582,900 Tonnen im Jahre 1909, also um 81,200 Tonnen = über 18% angewachsen ist. Die Differenz zwischen Steigerung der Hüttenproduktion und Wachstum der Bergwerksproduktion hat ihren Grund in

vermehrter Einfuhr von Kupfererzen und Matten. Der Kupferinhalt dieser Einfuhr beträgt für 1909 36,800 Tonnen gegen 25,600 Tonnen im Vorjahre. Die Feinkupfer-Produktion der Vereinigten Staaten (also einschliesslich der Einfuhr von Rohkupfer, welches dort raffiniert wird) ist sogar in noch grösserer Masse, nämlich von 521,300 Tonnen in 1908 auf 638,100 Tonnen in 1909, also um 116,800 Tonnen = 22,4% gestiegen. Diese Feinkupfer-Produktion umfasst allerdings den grössten Teil des im übrigen Amerika produzierten Rohkupfers und selbst einen Teil ausseramerikanischen, hauptsächlich australischen Schwarzkupfers.

Ob der in Durchführung begriffene «Anaconda Merger» in Montana, durch welchen eine grosse Betriebsgemeinschaft geschaffen werden soll, produktionssteigernd oder -vermindernd wirken wird, lässt sich zurzeit nicht übersehen.

Auch der Verbrauch der Vereinigten Staaten ist sehr bedeutend gestiegen, von 208,800 im Jahre 1908 auf 318,900 Tonnen im Jahre 1909, und übertrifft mit dieser Ziffer alle früheren Verbrauchszahlen, diejenigen von 1906 (303,600 Tonnen) allerdings nicht bedeutend. Jedoch genügte die Steigerung und die kleine Erhöhung des Exports um 9700 Tonnen, nämlich von 300,500 Tonnen auf 310,200 Tonnen, nicht, um die starke Produktionszunahme und die vermehrte Einfuhr ganz zu absorbieren. Die Vorräte in den Vereinigten Staaten stiegen deshalb Ende 1909 auf 66,000 Tonnen, also um rund 9000 Tonnen.

Die Ende 1908 gegründete Copper Producers' Association hat programmässig monatlich Produktions-, Verbrauchs- und Stock-Ziffern veröffentlicht. Nachstehende Tabelle gibt ihre monatlichen Feststellungen:

	Produktion des Monats	Amerikanischer Konsum	Export	Vorräte am Ende des Monats	Zunahme der Vorräte	Abnahme der Vorräte
	metrische Tonnen					
Januar . . . . .	50,852	23,519	17,459	65,345	9,873	—
Februar . . . . .	47,028	19,765	14,044	78,584	13,239	—
März . . . . .	53,085	22,163	26,843	82,664	4,080	—
April . . . . .	51,506	21,562	29,526	83,080	416	—
Mai . . . . .	53,674	27,788	31,989	77,026	—	6,054
Juni . . . . .	52,863	27,478	32,183	70,228	—	6,798
Juli . . . . .	53,639	34,248	34,021	55,598	—	14,630
August . . . . .	54,691	27,034	21,941	61,503	5,905	—
September . . . . .	53,523	23,630	22,710	68,693	7,184	—
Oktober . . . . .	56,532	30,094	25,514	69,616	923	—
November . . . . .	55,154	30,320	25,063	69,387	—	229
Dezember . . . . .	53,435	31,527	27,003	64,290	—	5,097
	<b>635,982</b>	<b>319,078</b>	<b>308,296</b>	<b>—</b>	<b>+ 41,620</b>	<b>÷ 32,808</b>

Vorratszunahme 1909 8,812 metrische Tonnen.

Die Tabelle zeigt, wenn man die tägliche Produktion berechnet, dass eine fast fortgesetzte, wenn auch nicht sehr starke Produktionssteigerung im Laufe des Jahres 1909 stattgefunden hat. Der einheimische Konsum und der Export haben dagegen keine so einheitliche Entwicklung gehabt, sondern sind starken Schwankungen unterworfen gewesen.

Für die ersten vier Monate des Jahres 1910 hat die Copper Producers' Association folgende Ziffern veröffentlicht:

	Produktion des Monats	Amerikanischer Konsum	Export	Vorräte am Ende des Monats	Zunahme der Vorräte	Abnahme der Vorräte
	metrische Tonnen					
Januar . . . . .	52,853	35,442	37,046	44,653	—	19,637
Februar . . . . .	51,114	30,211	16,947	48,610	3,957	—
März . . . . .	54,450	28,499	18,405	56,153	7,543	—
April . . . . .	53,276	30,831	14,209	64,345	8,192	—
					<b>+ 19,692</b>	<b>÷ 19,637</b>

Die Abnahme der Produktion in den ersten beiden Monaten ist zum Teil auf Streiks im Staate Montana zurückzuführen, z. T. auf die geringere Zahl der Tage im Februar, denn die Tagesproduktion des Monats Februar überschreitet selbst diejenige vom Oktober vorigen Jahres. Die tägliche Produktion betrug nämlich:

	1909 Tonnen	1910 Tonnen
September . . . . .	1784	Januar . . . . . 1705
Oktober . . . . .	1824	Februar . . . . . 1826
November . . . . .	1839	März . . . . . 1757
Dezember . . . . .	1724	April . . . . . 1776

Die Weltvorräte von Kupfer betragen in den einzelnen Monaten:

Ende	Amerika	Europa <sup>1)</sup>	Weltvorräte
Dezember 1908 . . . . .	55,500	56,600	112,100
Januar 1909 . . . . .	65,300	53,800	119,100
Februar . . . . .	78,600	53,100	131,700
März . . . . .	82,700	52,200	134,900
April . . . . .	83,100	51,700	134,800
Mai . . . . .	77,000	57,800	134,800
Juni . . . . .	70,200	68,500	138,700
Juli . . . . .	55,600	77,800	133,400
August . . . . .	61,500	89,600	151,100
September . . . . .	68,700	95,400	164,100
Oktober . . . . .	69,600	100,900	170,500
November . . . . .	69,400	107,400	176,800
Dezember . . . . .	64,300	110,800	175,100
Januar 1910 . . . . .	44,700	112,600	157,300
Februar . . . . .	48,600	115,300	163,900
März . . . . .	56,200	113,200	169,400
April . . . . .	64,300	113,000	176,300

Von Ende 1908 bis Ende 1909 sind die Weltvorräte von Kupfer also um 63,000 Tonnen gestiegen, während die Zunahme von Ende Dezember 1909 bis Ende April 1910 sich auf 1200 Tonnen beschränkt.

In Europa ist der Kupferverbrauch im Gegensatz zu den Vereinigten Staaten im letzten Jahre gesunken. Er belief sich auf 451,800 Tonnen gegen 477,700 Tonnen im Jahre 1908, hat also um 25,900 Tonnen = 5,4% abgenommen. Die Einfuhr von Rohkupfer aus Nordamerika in Höhe von 306,600 Tonnen ist nur zum Teil in den Konsum übergegangen, weshalb die öffentlichen Vorräte in England und Frankreich, wie oben angegeben, anwachsen mussten.

Der Weltverbrauch an Kupfer im Jahre 1909 weist gegenüber dem Vorjahre eine ganz erhebliche Zunahme auf und übertrifft mit 782,800 Tonnen sogar um rund 55,000 Tonnen die Verbrauchsziffer des Jahres 1906, die bisher die höchste war, die jemals erreicht worden ist.

Der Weltverbrauch unter Berücksichtigung der erfassbaren Vorräte betrug in den letzten vier Jahren:

	1906	1907	1908	1909
	Tonnen	Tonnen	Tonnen	Tonnen
	727,600	657,300	698,300	782,800

Von dem Weltverbrauch entfallen auf:

	1906		1907		1908		1909	
	Tonnen	%	Tonnen	%	Tonnen	%	Tonnen	%
Vereinigte Staaten	303,600	= 41,6	225,500	= 34,3	208,800	= 29,9	318,900	= 40,7
Europa . . . . .	404,800	= 55,6	406,800	= 61,9	477,700	= 68,4	451,800	= 57,8

<sup>1)</sup> Einschliesslich der schwimmenden Zufuhren von Australien und Chile.

Während in den Jahren 1907—1908 der Kupferverbrauch der Vereinigten Staaten stark gesunken war und der prozentuale Anteil am Weltverbrauch sich immer mehr zugunsten von Europa gestaltet hatte, brachte das Jahr 1909 einen Umschwung in dieser Entwicklung. Die prozentuale Anteilnahme der Vereinigten Staaten am Weltverbrauch ist 1909 um 10 % gestiegen, nachdem sie von 1906 bis 1908 um 11,7 % gefallen war.

An dem Konsumrückgang Europas nimmt Deutschland nur mit einer ganz geringen Tonnenzahl teil. Der Kupferverbrauch Deutschlands beträgt 179,400 Tonnen gegen 180,800 Tonnen, hat sich also ungefähr auf der Höhe des Vorjahres gehalten. Die Kupferproduktion Deutschlands ist von 30,000 Tonnen im Jahre 1908 auf 31,400 Tonnen im Jahre 1909 gestiegen. Die Einfuhr ging von 157,700 Tonnen auf 154,700 Tonnen, also um ungefähr 3000 Tonnen zurück. Der weitaus grösste Teil der Einfuhr, nämlich 92,92 %, ist wieder amerikanischer Provenienz.

Der Kupferinhalt der Einfuhr von Kupferlegierungen und Waren aus Kupfer ist im Jahre 1909 von 14,400 Tonnen auf 10,300 Tonnen gesunken. Ebenso ist die Ausfuhr von Kupfer in Waren und Legierungen etwas gesunken, nämlich von 48,700 Tonnen auf 47,400 Tonnen. Der Ausfuhrüberschuss bleibt hierdurch um 500 Tonnen gegen das Vorjahr zurück. Es ergibt sich ein Eigenverbrauch an Kupfer von 142,000 Tonnen gegen 143,200 Tonnen im Jahre 1908.

Von dem Minderverbrauch Europas in Höhe von 26,000 Tonnen entfallen 18,500 Tonnen allein auf England. Der Verbrauch Englands ist unter Berücksichtigung der Vorräte von 127,600 Tonnen des Jahres 1908 auf 109,400 Tonnen im Jahre 1909 zurückgegangen. Die Einfuhr von Rohkupfer in England ist von 121,400 Tonnen auf 133,800 Tonnen, also um 12,700 Tonnen angewachsen. Die Ausfuhr ist dagegen nur um 1300 Tonnen, nämlich von 34,500 Tonnen auf 35,800 Tonnen gestiegen. Hiervon entfallen auf ausländisches Rohkupfer 23,300 Tonnen gegen 19,600 Tonnen im Jahre 1908 und auf inländisches Kupfer 12,500 Tonnen gegen 14,900 Tonnen im Vorjahre.

Der Kupferverbrauch Frankreichs hat sich ungefähr auf der Höhe des Vorjahres gehalten. Er beträgt 73,100 Tonnen gegen 73,800 Tonnen im Jahre 1908. Oesterreich verzeichnet einen Rückgang von 33,500 Tonnen auf 34,400 Tonnen, ebenso Italien von 22,300 Tonnen auf 17,400 Tonnen, also um 4900 Tonnen = 22 %. Dagegen konnten Belgien und Russland ihren Verbrauch von 11,000 Tonnen auf 13,000 Tonnen bzw. von 20,900 Tonnen auf 21,600 Tonnen steigern.

In den Produktionsverhältnissen der europäischen Länder sind grössere Verschiebungen nicht eingetreten mit Ausnahme von England, dessen Hüttenproduktion einen Rückgang von 4700 Tonnen = 6,5 % erfahren hat. Die Produktion Russlands ist weiter von 16,800 Tonnen auf 18,500 Tonnen = ca. 10 % gestiegen.

Von den aussereuropäischen Ländern haben ausser der Union vor allem die Staaten Zentral- und Südamerikas ihre Produktion ansehnlich, nämlich von 64,000 Tonnen im Jahre 1908 auf 85,000 Tonnen im Jahre 1909 erhöht. Hauptsächlich sind es Mexiko und Peru, welche ihre Produktion stark gesteigert und in der Hauptsache nach den Vereinigten Staaten exportiert haben. Japan weist eine Erhöhung seiner Produktion um 1500 Tonnen auf, während Australien 3000 Tonnen weniger hergestellt hat.

Die monatlichen und Jahresdurchschnittspreise für Standard-Kupfer in London während der letzten Jahre waren die folgenden:

Table with 5 columns: Year (1905-1909), Jan, Feb, Mar, Apr, May, Jun, Jul, Aug, Sept, Oct, Nov, Dec, Jahresdurchschnitt. Prices in £ and s.

Die Durchschnittspreise in den ersten vier Monaten des laufenden Jahres waren: Januar £ 64.11, Februar £ 59.10.7, März £ 59.7.1 1/2, April £ 57.5.

Weltpostverein. Der Weltpostverein umfasste nach der dem Geschäftsberichte des Internationalen Bureaus beigegebenen Liste Ende 1909 ein Gebiet von 114,249,810 km² mit 4,203,997,432 Einwohnern. Gegen das Vorjahr zeigt sich eine Abnahme des Vereinsgebiets um 55,890 km², die jedoch lediglich eine Folge neuer Messungen und Berechnungen insbesondere einiger Kolonialgebiete ist. Die Einwohnerzahl dagegen ist gegen das Vorjahr auf Grund neuerer Zählungen um rund 37 Millionen gestiegen.

Kolonialwirtschaftliches. Das Programm der Herbsttagung des deutschen kolonialwirtschaftlichen Komitees sieht folgende Verhandlungsgegenstände vor: Verhandlungen über Baumwollkulturversuche in den Kolonien und damit zusammenhängende technische Aufgaben nach Massgabe der zwischen dem Reichs-Kolonialamt und dem Komitee bestehenden Vereinbarung; Förderung der Produktion von Rohstoffen und Einführung der maschinellen Oelgewinnung in Ost- und Westafrika; wasserwirtschaftliche und landwirtschaftliche Erkundungen mit besonderer Berücksichtigung volkswirtschaftlich wichtiger Kulturen; Fortsetzung der Guttapercha- und Kautschukgewinnung und Förderung des Reisbaues in Neu Guinea; ferner über die deutsche Abteilung der Internationalen Kautschuk-Ausstellung London 1911, deren Geschäftsführung das Komitee übernommen hat, und über die Beteiligung an der Turiner Weltausstellung.

Diskontsätze — Taux d'escompte

Table showing discount rates for various banks in Switzerland, Paris, London, Berlin, Milan, Vienna, and New York. Columns include bank names and rates.

o. = offiziell (official) p. = privat (private bank). \* = Call money.

Kurs für Sichtdevisen auf: — Cours du change à vue sur: —

Gesetzliche Parität (Parité légale): £ 1 = Fr. 25.225; M. 100 = Fr. 128.457

Kr. 100 = Fr. 105.01; H. fl. 100 = Fr. 208.8198; \$ 1 = Fr. 5.182.

Table showing exchange rates for various locations: Paris, London, Deutschland, Italien, Brüssel, Wien, Amsterdam, New-York. Columns include location and rates.

\*\* Die Kurse bedeuten Geldkurse. — Les cours signifient cours de la demande.

Den 4. August 1910 von 3% auf 3 1/2% erhöht. — Elevé le 4 août 1910 de 3% à 3 1/2%.

Postschek- und Giroverkehr. — Cheques et virements postaux.

No 27. Neue Beitritte. — 6. VIII. 1910. — Nouvelles adhésions.

- List of new members and their details: Anbonne, Baar, Basel, Bellinzona, Bischofszell, Büren a. A., Cartigny, Escholzmatt, Genève, Heuniez, Herisau, Lachen (Schwyz), Langenthal, Lausanne, Münchenwiler (Thurgau), Neuchâtel, Neuhansen, Niederweningen, St. Gallen, Solothurn, Territet, Winterthur, Zürich.

HAASENSTEIN & VOGLER

Incasso- & Effectenbank in Zürich

Aktienkapital Fr. 4,500,000

Wir sind bis auf weiteres Abgeber von Obligationen auf 4 Jahre fest in beliebigen Beträgen. Zinsfuss für die ersten 2 Jahre 4 1/2 % nachher 4 %. Halbjahrescoupons.

2052, Die Direktion.

Advertisement for 'Moderne Abrechnung' book by Schmausmann & Co. Zürich, Bahnhofstrasse 110.

Anzeigen — Annonces

Papierhandlung em gros A. Jucker, Nachf. v. (438) Jucker-Wegmann, Zürich

Reichhaltigstes Lager aller Sorten Papiere und Kartons

Montreux Grand Hôtel Eden Modernstes Familienhotel in allerbesten, ruhigster Lage am See, neben dem Kurssaal - Garten. - Mässige Preise. (656)

Otto Hailer & Cie. Ruchs (Rheinthal), Romanshorn, Bregenz Internationale Spedition, Verzollung (315), Frachtagentur des österr. Lloyd, Triest.

Lose-Blätter-Konto-Korrent 'Atlas' Einziges System mit Blätter-Kontrolle Bei diesem System ist es unmöglich, ein Blatt zu vernichten und durch ein anderes zu ersetzen, die Kontrolle ist zu genau. Verlangen Sie gef. Prospekt. (209) H. Frisch, Buchvertrieb, Zürich.

Patent-Bureau ZÜRICH PRIMA REFERENZENZ

Zürcher-Uli 5727 Y) oder

Der Wasendoktor 12. nochmals vermehrte Auflage mit schönen Bildern (Holzschnitten) und einem 2. grossen Nachtrag. Hochinteressante Broschüre, zu beziehen zu Fr. 1 heim Verfasser Pfarrer Wyss in Muri bei Bern.

50 beaux ovales bien avinés, de 700 à 8000 litres, provenant de la cave Jean Schmid-hanser, (31648L) (7921)

son à vendre d'ici à fin décembre prochain, pour cessation de commerce. S'adresser à MM. Pochon frères, maison d'Ameublment, Pépinet 5, Lausanne.

# Ville de Genève

Avis aux porteurs d'obligations de la Ville de Genève 1889

## Obligations de 1000 francs, remboursables au pair

Le conseil administratif informe les porteurs de ces titres que le sort a désigné, pour être remboursées le 1<sup>er</sup> septembre 1910, les obligations portant les numéros suivants:

42	2933	4738	6654	9694	12424
60	2966	4742	6736	9902	12436
143	3059	4872	6793	9927	12467
153	3371	4957	6911	9934	12508
269	3443	5068	7119	9981	12685
324	3458	5083	7156	10034	12804
438	3535	5183	7310	10473	12918
483	3539	5194	7392	10553	12934
527	3547	5228	7411	11026	13121
540	3591	5418	7485	11103	13170
632	3760	5527	7718	11279	13569
757	3900	5628	8174	11453	13608
867	3915	5633	8249	11811	13640
978	4110	5652	8272	12073	13722
1100	4187	5781	8323	12121	13796
1241	4289	5827	8412	12155	13813
1568	4344	5887	8705	12158	13852
1598	4354	5932	8834	12213	13908
1795	4383	6078	8871	12261	14443
2082	4417	6141	8932	12274	
2162	4519	6315	8974	12316	
2369	4524	6330	9082	12378	
2651	4576	6339	9197	12390	
2831	4683	6595	9560	12416	

Ces obligations seront remboursées contre la remise des titres munis de leurs coupons non échus, dès le 1<sup>er</sup> septembre 1910, à la Caisse municipale, rue de l'Hôtel-de-Ville, n° 4, au 1<sup>er</sup> étage. (4197 X) 2121

Les obligations ci-après sont sorties antérieurement et n'ont pas été présentées au remboursement; elles cessent de porter intérêt depuis le tirage:

Tirage du 1<sup>er</sup> septembre 1909: Nos 853, 2905.

Tirage du 1<sup>er</sup> mars 1910: Nos 3001, 3056, 4030, 6121, 6575, 8006, 8778, 9425, 9507, 9748, 9992, 13507.

Genève, le 30 juillet 1910.

Le secrétaire du conseil administratif:  
**Ed. Chapuisat.**

# Ville de Genève

Avis aux porteurs d'obligations de la Ville de Genève 1898

## Obligations de 500 francs, remboursables au pair

Le conseil administratif informe les porteurs de ces titres que le sort a désigné, pour être remboursées le 1<sup>er</sup> septembre 1910, les obligations portant les numéros suivants:

85	1518	3649	5640	8041	9254
202	1641	3656	5870	8113	9288
330	1910	3783	5919	8120	9531
381	2221	3930	5984	8162	9620
736	2392	3985	6190	8226	10122
826	2589	4133	6262	8263	10335
862	2675	4304	6306	8367	10365
874	2715	4495	6374	8466	10602
949	2812	4676	6858	8494	10735
1225	2821	4778	7125	8542	10745
1234	3197	4825	7702	8919	10755
1283	3212	4931	7821	8931	10849
1341	3290	5290	7884	9056	10853
1447	3409	5413	7887	9061	10977
1474	3535	5501	7961	9224	

Ces obligations seront remboursées contre la remise des titres munis de leurs coupons non échus, dès le 1<sup>er</sup> septembre 1910, à la Caisse municipale, rue de l'Hôtel-de-Ville, n° 4, au 1<sup>er</sup> étage. (4199 X) (2123)

Les obligations ci-après sont sorties antérieurement et n'ont pas été présentées au remboursement; elles cessent de porter intérêt depuis le tirage:

Tirage du 1<sup>er</sup> septembre 1909: Nos 2343-5754.

Tirage du 1<sup>er</sup> mars 1910: Nos 2922, 3565, 3903, 4725, 7610, 7660, 10583, 10618.

Genève, le 30 juillet 1910.

Le secrétaire du conseil administratif:  
**Ed. Chapuisat.**

Die Aktiengesellschaft 2128,

## „La Séquanaise“

Capitalisation mit Sitz in Paris, Rue St. Lazare 74, verzeigt hiemit ihr Rechtsdomizil für den Kanton Aargau bei

**Notar Oscar Heller in Aarau**

Paris, den 30. Juli 1910.

Der Verwaltungsbeauftragte:  
**Aif. Gaulard.**

# Ville de Genève

Avis aux porteurs d'obligations de la Ville de Genève 1893

## Obligations de 500 francs, remboursables au pair

Le conseil administratif informe les porteurs de ces titres que le sort a désigné, pour être remboursées le 1<sup>er</sup> septembre 1910, les obligations portant les numéros suivants:

53	1477	2931	4811	6712	8595
446	1717	3344	4876	7202	8671
452	1933	3363	5087	7213	8701
497	2054	3465	5153	7351	9011
848	2354	3483	5315	7478	9013
937	2430	3687	5360	7508	9046
987	2472	3703	5403	7860	9064
1123	2568	3879	5597	8083	9123
1196	2641	3905	5691	8097	9497
1209	2674	3963	6139	8239	9584
1264	2756	4314	6258	8248	9759
1293	2818	4415	6410	8312	
1294	2831	4555	6631	8357	
1464	2865	4623	6672	8481	

Ces obligations seront remboursées contre la remise des titres munis de leurs coupons non échus, dès le 1<sup>er</sup> septembre 1910, à la Caisse municipale, rue de l'Hôtel-de-Ville, n° 4, au 1<sup>er</sup> étage. (4198 X) (2122)

Les obligations ci-après sont sorties antérieurement et n'ont pas été présentées au remboursement; elles cessent de porter intérêt depuis le tirage:

Tirage du 1<sup>er</sup> septembre 1908: N° 8908.

Tirage du 1<sup>er</sup> septembre 1909: Nos 5262, 6078, 6700, 8687, 9537.

Tirage du 1<sup>er</sup> mars 1910: Nos 968, 1435, 3737, 4638, 5973, 6087, 7063, 7134, 7419, 8526, 8939, 9550.

Genève, le 30 juillet 1910.

Le secrétaire du conseil administratif:  
**Ed. Chapuisat.**

## Aktiengesellschaft

# Vereinigte Berner & Zürcher Chocolate-Fabriken Lindt & Sprüngli

## Einladung

zur

ordentlichen Generalversammlung d. Aktionäre  
auf Mittwoch, den 17. August 1910, vormittags 10<sup>1/2</sup> Uhr  
im Sitzungszimmer des Restaurant du Pont, in Zürich

Traktanden:

1. Vorlage des Protokolls der letzten Generalversammlung.
2. Verlesen des Geschäftsberichtes über das Betriebsjahr 1909/10.
3. Bericht der Kontrollstelle.
4. Vorlage und Abnahme der Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung per 31. März 1910 und Beschlussfassung über Verwendung des Gewinnsaldos.
5. Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat und die Direktion.
6. Wahlen in den Verwaltungsrat.
7. Wahl des Präsidenten des Verwaltungsrates.
8. Wahl von zwei Rechnungsrevisoren und zwei Suppleanten. (3793 Z) 2075,

Die Bilanz und die Gewinn- und Verlust-Rechnung, sowie der Bericht der Rechnungsrevisoren liegen von heute an den Herren Aktionären im Bureau der Gesellschaft in der Fabrik in Kilchberg, bei Zürich, zur Einsicht auf.

Aktionäre, die an der Generalversammlung teilzunehmen oder sich vertreten zu lassen wünschen, haben sich spätestens drei Tage vor derselben auf dem Bureau der Gesellschaft in der Fabrik in Kilchberg, bei Zürich, über ihren Aktienbesitz auszuweisen, wogegen ihnen eine bezügliche Bescheinigung ausgestellt wird.

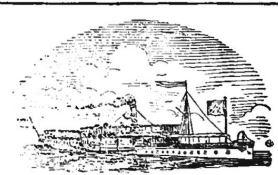
Zürich, den 29. Juli 1910.

Namens des Verwaltungsrates,  
Der Vizepräsident:  
**Dr. A. Brunner.**

Buxtorf & Cie., Basel & Mannheim  
Spedition - Schifffahrt - Lagerung - Verzollung

## Schiffahrts-Verkehr

von Basel nach allen Rheinstationen  
b. Antwerpen, Rotterdam, Amsterdam, Hamburg,  
Bremen und vice versa. 602  
Samstagsverkehr von und nach allen Richtungen



## Dätwyler & Cie., Zürich.

### Bank- und Effektengeschäft

Kauf und Verkauf von Aktien und Obligationen. — Ausführung von  
Börsenaufträgen im In- und Ausland. — Kapitalanlagen. (116)

**BREVETS D'INVENTION**  
MARQUES DE FABRIQUE - DESSINS - MODELES  
OFFICE FEDERAL, FONDÉ EN 1856 LA CHAIX DE FONDS  
**MATHEY-DORÉ** Ing<sup>r</sup> Conseil (8602 Q) 797

## Besonders empfehlenswerte, weitverbreitete Publikationsorgane der Schweiz

**Bern.**  
Schweiz. Handelsamtsblatt.  
Bund.  
Anzeiger für die Stadt Bern.  
Intelligenzblatt.  
Offizielles Schweiz. Kursbuch.  
Schweiz. Conducteur.

**Basel.**  
Basler Nachrichten.

**Solothurn.**  
Solothurner Zeitung.

**Luzern.**  
Vaterland.

**Zürich.**  
Zürcher Post.

**Glarus.**  
Glarner Nachrichten.

**Ghr.**  
Freier Rhätier.

**Genève.**  
Journal de Genève.  
Patrie Suisse.

**Lausanne.**  
Gazette de Lausanne.  
La Revue.  
La Petite Revue.

**Montreux.**  
Journal des Etrangers.  
Feuille d'avis.

**Neuchâtel.**  
Suisse libérale.  
Express de Neuchâtel.

**Chaux-de-Fonds.**  
National Suisse.  
Feuille d'avis.  
Fédération Horlogère.

**Biel.**  
Der Kurier.  
Express.

**Delémont.**  
Démocrate.  
Der Berner Jura.

**Porrentruy.**  
Jura.  
Pays.

**St-Imier.**  
Jura bernois.  
Fribourg.  
La Liberté.

Ausschliessliche Annoncenannahme  
**Haasenstein & Vogler**

## Rotations-Vervielfältigungs-Apparat

zum halben Preise zu verkaufen.  
2124.  
Gefl. Offerten u. F 4220 Lz an  
Haasenstein & Vogler, Luxemb.



# Société de Transports Internationaux in Genf

Altmünsterol (Elsass), Marseille, Petite-Croix, Pontarlier, Paris, Madrid | **Spezialität:**  
 Correspondants généraux de la Compagnie des Messageries Maritimes, à Marseille et à Bordeaux **Import- und Exportsaumelverkehre zu Wagenladungstaxen, mit täglicher Verladung**

## Compagnie Continentale d'Electricité Appliquée de Glaris

Le conseil d'administration de la Compagnie Continentale d'Electricité Appliquée de Glaris (Suisse) a l'honneur d'inviter les actionnaires, à l'assemblée générale ordinaire qui aura lieu le 27 août 1910 à 2 1/2 heures de l'après-midi à Bâle, à l'hôtel de l'Univers (en face de la gare).

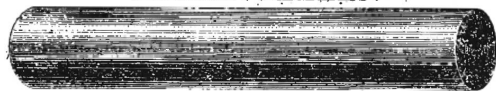
### Ordre du jour de l'Assemblée générale ordinaire du 27 août 1910:

1. Rapport du conseil d'administration et de la direction sur l'exercice 1909/1910.
2. Rapport des commissaires vérificateurs.
3. Approbation du bilan et décharge à donner au conseil d'administration et à la direction.
4. Réparation des bénéfices et fixation du dividende.
5. Renouvellement statutaire d'un membre du conseil d'administration et ratification de l'adjonction de deux membres nouveaux: MM. Charles Wagner de Vienne et Eugène Bertrand de Mulhouse.
6. Election des commissaires vérificateurs. (5071 Q) 2129.

Nous nous permettons de rappeler, que pour avoir droit de vote à une assemblée générale, les possesseurs d'actions au porteur, dont les titres ne sont pas déposés en permanence au siège de la société, doivent déposer leur titres, au plus tard le troisième jour ouvré avant l'assemblée, soit au siège de la société, soit aux endroits suivants:  
 Schweizerische Kreditanstalt à Zurich. Schweizerische Kreditanstalt succursale de Bâle. Banque d'Alsace et de Lorraine à Mulhouse. MM. Offroy Guiard & Cie. à Paris (60 Foubourg Poissonnière). Usines du Fibrociment à Poissy (Seine et Oise). Usines électrochimiques à Landeck (Tirol) où il leur sera délivré un certificat de dépôt nominatif.

Le président du conseil d'administration: G. Duménil

## 12 Comprimierte & abgedrehte, blanke STAHLWELLEN



Montandon & Cie. A.G. Biel

Blank und präzis gezogene



Profile

jeder Art in Eisen & Stahl.

Kaltgewalzter blanker Bandstahl bis 180 mm Breite

Der Inhaber des schweizerischen Patentes Nr. 41313 auf

## „Dichtungskörper“

wünscht mit Interessenten in Verbindung zu treten behufs Verkauf des Patentes, bezw. Abgabe von Lizenzen, zwecks Fabrikation des Patentgegenstandes in der Schweiz.

Reflektanten belieben sich zu melden an das Patent-anwaltsbureau G. Roth & Co., Limmatquai 94, Zürich I.

## Internationale Eisenbahnbank in Bern A. G.

### Einladung der Aktionäre

### Ausserordentlichen Generalversammlung

Die Aktionäre der Internationalen Eisenbahnbank in Bern A. G. werden auf **Montag, den 22. August 1910, 2 Uhr nachmittags** zu einer **ausserordentlichen Generalversammlung** in das Casino in Bern (Liedertafelzimmer, Eingang Herrengasse) einberufen.

#### Traktanden:

1. Bericht der Untersuchungskommission.
2. Stellungnahme zu den Beschlüssen der Generalversammlung vom 25. Juli 1910 im Allgemeinen.
3. Demissionen oder Abberufung der bisherigen Verwaltungsräte.
4. Wahl eines neuen Verwaltungsrates oder, andernfalls, Auflösung der Gesellschaft und Ernennung einer Liquidationskommission.
5. Eventuelle Direktiven an die neue Verwaltung oder Liquidationskommission und Verschiedenes.

Die Aktien sind **spätestens bis zum 20. August 1910 12 Uhr mittags**, bei der Spar- & Leihkasse in Bern gegen Emplangschein und Zutrittskarte zur Generalversammlung zu deponieren.

Bern, den 8. August 1910.

Die Kontrollstelle.

NB. Die Einberufung dieser Generalversammlung ist deshalb notwendig geworden, weil die Ausführung wesentlicher Beschlüsse der Versammlung vom 25. Juli 1910 durch richterliche Verfügung verhindert worden ist.

## POLYP

Pneumatischer Schnellreinigungs-Apparat  
 + Patente No. 29496 u. 33567  
 rasch, gründlich und vollständig staubfrei arbeitend.  
**G. Meidinger & Cie., Basel.**  
 Verlangen Sie unsern Prospekt Nr. 212.

## Schweizerische Volksbank

Kapital und Reserven 55 1/2 Millionen Franken

Die Kreisbanken und Comptoirs in Basel, Bern, Freiburg, St. Gallen, Genf, St. Immer, Lausanne, Montreux, Pruntrut, Saignelégier, Tramelan, Uster, Wetzikon, Winterthur, Zürich I und III, sowie unsere Agenturen in Altstätten, Dachfelden, Delsberg und Thalwil geben bis auf Weiteres aus (5551 Y) 1944,

### 4% Obligationen al pari

auf 4 Jahre fest und nachher jederzeit gegenseitig auf 6 Monate kündbar, in Stücken von Fr. 500, 1000, und 5000 mit halbjährlichen an allen Kassen der Bank zahlbaren Coupons.

Bern, im Juli 1910.

Die Generaldirektion.

ALLE ARTEN Gravier-Stempel Schablonen Arbeiten Siegel Schilder etc  
**F. Surber Graveur**  
 ZÜRICH I Kappelerg. 17

## CHEMINS DE FER DU JORAT

### Avis aux actionnaires

En vue de l'échange d'actions prévu dans le traité de fusion et de la participation à la prochaine assemblée générale des sociétés fusionnées, les porteurs d'actions Jorat sont priés de déposer de suite leurs titres à la caisse de la Société des Tramways Lausannois en Prélaz.

Les déposants recevront en échange de leurs actions Jorat, un récépissé donnant droit à l'échange contre des actions nouvelles. T. L. a raison de 1 action nouvelle T. L. par 5 actions Jorat déposées, et un bon par action Jorat isolée. Ces bons devront être groupés par 5 et chaque groupe présenté dans un délai de trois mois pour échange contre 1 action nouvelle T. L. (13748 L) 2127

Dans ce même délai de trois mois les récépissés délivrés, seront échangés contre les titres définitifs d'actions nouvelles T. L. En attendant, les récépissés (à l'exclusion des bons) donneront droit de prendre part aux assemblées générales des Sociétés fusionnées.

Lausanne, le 8 août 1910. Direction des T. L.

Die Versicherungsscheine Nr. 391381, 391383, 391385, 391387, 391389 und 391391, ausgestellt unter unserer früheren Firma «Lebensversicherungsbank für Deutschland», nach welchen Versicherungen auf das Leben des Kaufmanns Wilhelm Bross früher in Sulz, jetzt in Zürich genommen sind, sollen abhanden gekommen sein. Wer sich im Besitze der Urkunden befindet oder Rechte an den Versicherungen nachweisen kann, möge sich bis zum (2132) 2127

6. Oktober 1910

bei uns melden, widrigenfalls wir ohne Vorlage der genannten Versicherungsscheine an den nach unsern Büchern Berechtigten Zahlung leisten werden.

Gotha, den 3. August 1910.

Gothaer Lebensversicherungsbank a. G.:  
 C. König.

## Kopiermaschine

für Fr. 75 zu verkaufen. Gef. Off. unter G 4221 Lz an Haasenstein & Vogler, Luzern. 2135.

## Kassenschrank

fast wie neu, ist wegen Liquidation (3237 Z) (1770.) sehr billig abzugeben. Offert. erbeten unt. Kassenschrank, poste restante, Bern.

Inserate in alle Zeitungen, Zeitschriften, Kalender etc. werden bestens besorgt.  
 Haasenstein & Vogler Luzern  
 In allen grösseren Städten der Schweiz u. im Ausland domiciliert.